



GER Sicherungshalter 10 A rot

Beschreibung Technische Daten:	
Art.-Nr.: 3791 50 15 (121326 FH)	
Merkmale: doppelt isoliert/ 4,0 mm Buchse	
Temperaturbereich: -10 °C bis +60 °C	
Messkategorie: 600 V CAT III	
Stromstärke: 10 A / 600 V / 50 kA	
Diese Produkte erfüllen die Anforderungen der Niederspannungsrichtlinie / HSE GS. 38. Produkt für „energiereiche Netze“ bestimmt. Vergewissern Sie sich vor der Anwendung, dass die Artikel nicht beschädigt und in einwandfreiem Zustand sind. Bitte beim Einsatz, Sicherungen überprüfen! Diese Artikel sind nur zum Umgang durch befugte Personen geeignet.	

Ausstellungsdatum: 29.01.2019

BUL Гнездо на предпазител 10 A червено

Описание Технически данни:	
Арт. №: 3791 50 15 (121326 FH)	
Характеристики: двойно изолиран/4,0 mm бунса	
Температурен диапазон: -10 °C до +60 °C	
Категория на измержване: 600 V CAT III	
Големина на тона: 10 A/600 V/50 kA	
Този продукт отговаря на изискванията на Директивата за ниско напрежение/HSE GS. 38. Продуктът е предназначен за „високоенергийни мрежи“. Преди употреба се уверете, че продуктите не са повредени и са в безупречно състояние. При употреба проверете предпазителите! Този продукт е подходящ за употреба само от оторизирани лица.	

Дата на издаване: 29.01.2019 г.

CZE Pojistkový držák 10 A červený

Popis Technické parametry:	
Č. výr.: 3791 50 15 (121326 FH)	
Vlastnosti: dvojité izolovaný/konektor 4,00 mm	
Teplotný rozsah: -10 °C až +60 °C	
Kategorie měření: 600 V CAT III	
Intenzita proudu: 10 A / 600 V / 50 kA	
Tento výrobek splňuje požadavky směrnice o elektrických zařízeních určených pro používání v určitých mezích napětí / HSE GS. 38. Výrobek určený pro „vysoce energetické sítě“. Před použitím se ujistěte, že výrobky nejsou poškozené a jsou v bezvadném stavu. Při použití zkontrolujte pojistky! S tímto výrobkem smí manipulovat pouze oprávněné osoby.	

Datum vystavení: 29.01.2019

DAN Sikringsholder 10 A rød

Beskrivelse Tekniske data:	
Varenr.: 3791 50 15 (121326 FH)	
Karakteristika: Dobbelt isoleret/4,0 mm bøsning	
Temperaturområde: -10 °C til +60 °C	
Målekategori: 600 V CAT III	
Strømstyrke: 10 A / 600 V / 50 kA	
Dette produkt opfylder kravene i lavspændingsdirektivet / HSE GS. 38. Produktet er beregnet til "højenerginetværk". Det skal forud for brugen sikres, at varerne er ubeskadigede, og at deres tilstand er upåklagelig. Ved anvendelse skal sikringerne kontrolleres! Denne vare er kun egnet til at blive håndteret af autoriserede personer.	

Udstedelsesdato: 29.01.2019

DUT Zekeringhouder 10 A rood

Omschrijving Technische gegevens:	
Art.nr.: 3791 50 15 (121326 FH)	
Kenmerken: dubbel geïsoleerd/ 4,0 mm bus	
Temperatuur: -10 °C tot +60 °C	
Meetcategorie: 600 V CAT III	
Stroomsterkte: 10 A / 600 V / 50 kA	
Dit product voldoet aan de vereisten van de laagspanningsrichtlijn/HSE GS. 38. Product bedoeld voor "energierijke netwerken". Controleer vóór gebruik of de artikelen niet beschadigd zijn en in perfecte staat verkeren. Controleer de zekeringen tijdens gebruik! Dit artikel is alleen geschikt voor gebruik door geautoriseerde personen.	

Publicatiedatum: 29.01.2019

ENG Fuse holder 10 A red

Description Technical details:	
Art. No.: 3791 50 15 (121326 FH)	
Features: double insulation/ 4.0 mm jack	
Temperature range: -10 °C to +60 °C	
Measurement category: 600 V CAT III	
Current: 10 A / 600 V / 50 kA	
This product fulfils the requirements of low-voltage guidance note HSE GS. 38. Product designated for "energy-rich networks". Please make sure that the items are undamaged and in good condition before use. Please check fuses during use! This item may only be handled by authorised persons.	

Issue date: 29/01/2019

FRE Porte-fusible 10 A rouge

Description Données techniques :	
Code art. : 3791 50 15 (121326 FH)	
Caractéristiques : à double isolation / prise de 4,0 mm	
Plage de température : -10 °C à +60 °C	
Catégorie de mesure : 600 V CAT III	
Ampérage : 10 A / 600 V / 50 kA	
Ce produit répond aux exigences de la directive basse tension / HSE GS. 38. Produit destiné aux « réseaux à haute énergie ». Avant toute utilisation, assurez-vous que les articles ne sont pas endommagés et sont en parfait état. Veuillez vérifier les fusibles en cas d'utilisation ! Cet article doit uniquement être manipulé par des personnes habilitées.	

Date d'émission : 29/01/2019

HRV Držac osigurača 10 A crveni

Opis Tehnički podaci:	
Br. art.: 3791 50 15 (121326 FH)	
Svojstva: dvostruka izolacija / 4,0 mm utičnica	
Raspon temperature: -10 °C do +60 °C	
Mjerna kategorija: 600 V CAT II	
Jakost struje: 10 A / 600 V / 50 kA	
Ovaj proizvod ispunjava zahtjeve direktive o niskom naponu / HSE GS. 38. Proizvod namijenjen „visokoenergetskim mrežama“. Prije primjene uvjerite se da artikl nije oštećen i da je u besprijekornom stanju. Tijekom uporabe provjerite osigurače! Ovaj proizvod prikladan je samo za rukovanje ovlaštenih osoba.	

Datum izdavanja: 29. 1. 2019.

HUN Biztosítéktartó 10 A piros

Leírás Műszaki adatok:	
Cikkszám: 3791 50 15 (121326 FH)	
Jellemzők: kettős szigetelésű/ 4,0 mm-es aljzat	
Hőmérsékleti tartomány: -10 °C – +60 °C	
Mérési kategória: 600 V CAT III	
Áramerősség: 10 A / 600 V / 50 kA	
E termék teljesíti a következő követelményeket: kisfeszültségű irányelv / HSE GS. 38. A termék „nagy energiájú hálózatokhoz” való. Használat előtt győződjön meg a termékek sértetlen és hibátlan állapotáról. Használat esetén ellenőrizze a biztosítékokat! E terméket csak arra jogosult személyek használhatják.	

Kiállítás dátuma: 2019.01.29.

ITA Portafusibile 10 A rosso

Descrizione Dati tecnici:	
Cod. art.: 3791 50 15 (121326 FH)	
Caratteristiche: isolamento doppio/ presa da 4,0 mm	
Intervallo di temperatura: da -10 °C a +60 °C	
Categoria di misura: 600 V CAT III	
Amperaggio: 10 A / 600 V / 50 kA	
Questo prodotto soddisfa i requisiti della Direttiva bassa tensione / HSE GS. 38. Prodotto destinato a "reti ad alta energia". Prima dell'uso assicurarsi che gli articoli non siano danneggiati e si trovino in buone condizioni. In caso di impiego controllare i fusibili! L'uso di questo articolo è riservato a persone autorizzate.	

Data di emissione: 29/01/2019

POL Uchwyt bezpiecznika 10 A czerwony

Opis Dane techniczne:	
Nr kat.: 3791 50 15 (121326 FH)	
Charakterystyka: podwójna izolacja / gniazdo 4,0 mm	
Zakres temperatur: -10 °C bis +60 °C	
Kategoria pomiarowa: 600 V CAT III	
Natężenie prądu: 10 A / 600 V / 50 kA	

Ten produkt spełnia wymogi dyrektywy niskonapięciowej / HSE GS. 38. Produkt przeznaczony do „sieci wysokoenergetycznych”. Przed zastosowaniem należy upewnić się, czy artykuły nie są uszkodzone i znajdują się w prawidłowym stanie. Podczas wkładania prosimy sprawdzić bezpieczniki! Ten artykuł jest przeznaczony tylko do stosowania przez upoważnione osoby.

Data wystawienia: 29.01.2019

POR Porta-fusíveis 10 A vermelho

Descrição Dados técnicos:	
Art. Nº: 3791 50 15 (121326 FH)	
Características: duplo isolamento/ tomada de 4,0 mm	
Escala de temperatura: -10 °C a +60 °C	
Categoria de medição: 600 V CAT III	
Corrente: 10 A / 600 V / 50 kA	
Este produto cumpre os requisitos da Diretiva Baixa Tensão / HSE GS. 38. Produto destinado a "redes de alta energia". Antes da utilização, certifique-se de que os artigos não apresentam danos e se encontram em bom estado. No caso de utilização, verificar os fusíveis! Este artigo destina-se exclusivamente à utilização por pessoas autorizadas.	

Data de emissão: 29.01.2019

RUM Suport siguranță 10 A roșu

Descriere Date tehnice:	
Cod art.: 3791 50 15 (121326 FH)	
Caracteristici: izolație dublă/bucșă de 4,0 mm	
Domeniul de temperatură: -10 °C până la +60 °C	
Categoria de măsurare: 600 V CAT III	
Intensitatea curentului: 10 A / 600 V / 50 kA	
Acest produs respectă prevederile Directivei privind joasa tensiune / HSE GS. 38. Produs destinat „rețelelor energetice”. Înaintea utilizării, vă rugăm să vă asigurați că produsele nu sunt deteriorate și că nu prezintă defecte. Verificați siguranțele în cazul utilizării! Acest produs este destinat utilizării doar de către persoane autorizate.	

Data emiterii: 29.01.2019

SLO Držiak poistky 10 A červený

Popis Technické údaje:	
Kat. č.: 3791 50 15 (121326 FH)	
Znaky: dvojito izolovaný/4,0 mm zdierka	
Teplotný rozsah: -10 °C až +60 °C	
Kategória merania: 600 V CAT III	
Intenzita prúdu: 10 A/600 V/50 kA	
Tento výrobok spĺňa požiadavky smernice o nízkom napätí/HSE GS. 38. Výrobok je určený pre „vysokoenergetické siete“. Pred použitím sa uistite, že výrobky nie sú poškodené a sú v bezchybnom stave. Prosím, pri použití skontrolujte poistky! S týmto tovarom by mali manipulovať len oprávnené osoby.	

Dátum vystavenia: 29.01.2019

SLV Nosilec varovalk 10 A, rdeč

Opis Tehnični podatki:	
Št. izdelka: 3791 50 15 (121326 FH)	
Značilnosti: dvojna izolacija/ 4,0 mm puša	
Temperaturno območje: od -10 °C do +60 °C	
Merilna kategorija: 600 V CAT III	
Jakost toka: 10 A / 600 V / 50 kA	
Ta izdelek izpolnjuje zahteve smernice za nizkonapetostne naprave / HSE GS. 38. Izdelek je namenjen za uporabo na »visokoenergijskih omrežjih«. Pred uporabo preverite, da izdelki niso poškodovani in da so v brezhibnem stanju. Pred uporabo, prosimo, preverite varovalke! DS tem izdelkom smejo opravljati le pooblašcene osebe.	

Datum izdaje: 29.1.2019

SPA Portafusibles 10 A rojo

Descripción Datos técnicos:	
Ref.: 3791 50 15 (121326 FH)	
Características: casquillo de 4,0 mm/aislamiento doble	
Rango de temperatura: de -10 °C a +60 °C	
Categoría de medición: 600 V CAT III	
Amperaje: 10 A/600 V/50 kA	
Este producto cumple los requisitos de la Directiva de baja tensión / HSE GS. 38. Producto destinado a "redes de alta energía". Antes de su uso, asegúrese de que los artículos no están dañados y de que están en perfecto estado. Al utilizarlo, compruebe los fusibles! Este artículo únicamente es apto para el uso por parte de personas autorizadas.	

Fecha de emisión: 29/01/2019

SWE Säkringshållare 10 A röd

Beskrivning Tekniska data:	
Art.nr.: 3791 50 15 (121326 FH)	
Egenskaper: dubbelisolerad / 4,0 mm uttag	
Temperaturområde: -10 °C till +60 °C	
Måtkategori: 600 V CAT III	
Strömstyrka: 10 A / 600 V / 50 kA	
Denna produkt uppfyller kraven i lågspänningsdirektivet / HSE GS. 38. Produkt avsedd för "högenerginät". Försäkrad dig om innan användning att produkten är i perfekt skick och inte skadad. Kontrollera säkringar under användning! Denna produkt är endast lämplig för användning av behöriga personer.	

Publiceringsdatum: 2019/01/29

TUR Sigorta tutucusu 10 A, kırmızı

Tanım Teknik veriler:	
Ürün no.: 3791 50 15 (121326 FH)	
Özellikler: çift yalıtımlı/ 4,0 mm soket	
Sıcaklık aralığı: -10 °C ila +60 °C	
Ölçüm kategorisi: 600 V CAT III	
Amperaj: 10 A / 600 V / 50 kA	
Bu ürün, alçak gerilim direktifi / HSE GS gereksinimlerini karşılamaktadır. 38. Ürün, “yüksek enerjili şebekeler” için tasarlanmıştır. Kullanmadan önce, ürünlerin hasar görmemiş ve kusursuz bir durumda olduklarından emin olun. Lütfen kullanım sırasında sigortaları kontrol edin! Bu ürün, sadece yetkili kişiler tarafından kullanılmaya uygundur.	

Düzenleme tarihi: 29.01.2019



Theo Förch GmbH & Co. KG Theo-Förch-Straße 11-15 D-74196 Neuenstadt Tel. +49 7139 95-0 foerch.com	Förch Polska Sp. z o.o. PL-43-392 Miedzyrzecz Górze 379 k/ Bielska-Białej Tel. +48 33 8196000
Theo Förch GmbH Röcklbrunnstraße 39A AT-5020 Salzburg Tel. +43 662 875574-0	Förch Portugal Lda. Rúa Republica da Bolívia, nº69, 1 esq. PT-1500-544 Lisboa Tel. +351 917314442
Förch AG Muttenzenstrasse 143 CH - 4133 Pratteln Tel: + 41 61 826 20 30	S.C. Foerch S.R.L. Str. Zizinului 110 RO - 500407 Brasov Tel. +40 368 408192
Фюрх България ЕООД бул. „Първа Българска Армия“ № 22, Офис 2 BG - 1225 София Тел.: +359 (2) 9812841	Förch Componentes para Talller S.L, España Camino de San Antón, S/N ES-18102 Ambros (Granada) Tel. +34 958401776
Förch s.r.o., Dopravní 1/1314 CZ-104 00 Praha 10, Uhřetíněves Česká republika Tel.+420 271 001 984-9	Förch Slovensko s.r.o. Rosinská cesta 12 SK-010 08 Žilina Tel. +421 41 5002454
Förch A/S Hagemannsvej 3 DK-8600 Silkeborg Tel. +45 86 82371 1	Förch d.o.o. Ljubljanska cesta 51A SI-1236 Trzin Tel. +386 1 2442490
FÖRCH Nederland BV Demmersweg 18 NL-7556 BN Hengelo Tel. +31 85 7732420	Förch Sverige AB Brännarevägen 1 SE - 151 55 Södertälje Tel. +46 8 55089264
Förch France SAS ZAE Le Marchais Renard Aubigny FR-77950 Montereau-sur-le-Jard Tél. +33 164144848	Förch Otomotiv İnş. ve San. Ürünleri Paz. Ltd. Şti. Haramidere Mevkii Beysan Sanayi Sitesi Birlik Caddesi No:6/3 TUR - 34524 Beylikdüzü / Istanbul Tel. +90 212 4228744
Förch S.r.l. Via Antonio Stradivari 4 IT-39100 Bolzano Tel. +39 0471 204330	Förch SAS Luxembourg 17 rue de Marbourg LU-9764 MARNACH Tel. +352 269 03267
Förch Kereskedelmi Kft. Börgöndi út 14 HU-8000 Székesfehérvár Tel. +36 22 348 348	
Förch d.o.o. Buzinska cesta 58 HR-10010 Zagreb Tel. +385 1 2912900	